



Συμβούλιο  
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Βρυξέλλες, 21 Αυγούστου 2023  
(OR. en)

12391/23

AGRI 469  
AGRIFIN 99  
AGRIORG 96  
AGRILEG 162  
DELECT 112

#### ΔΙΑΒΙΒΑΣΤΙΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Αποστολέας:	Για τη Γενική Γραμματέα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η κα Martine DEPREZ, Διευθύντρια
Ημερομηνία Παραλαβής:	21 Αυγούστου 2023
Αποδέκτης:	κα Thérèse BLANCHET, Γενική Γραμματέας του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Αριθ. εγγρ. Επιτρ.:	C(2023) 5448 final
Θέμα:	ΚΑΤ' ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΗ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) .../... ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ της 17.8.2023 για τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τα πρότυπα εμπορίας για τον τομέα των σπυροκηπευτικών, ορισμένα μεταποιημένα σπυροκηπευτικά προϊόντα και τον τομέα της μπανάνας, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1666/1999 της Επιτροπής και των εκτελεστικών κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 543/2011 και (ΕΕ) αριθ. 1333/2011 της Επιτροπής

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες το έγγραφο - C(2023) 5448 final.

συνημμ.: C(2023) 5448 final

Βρυξέλλες, 17.8.2023  
C(2023) 5448 final

**ΚΑΤ' ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΗ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) .../... ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**

**της 17.8.2023**

**για τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τα πρότυπα εμπορίας για τον τομέα των οπωροκηπευτικών, ορισμένα μεταποιημένα οπωροκηπευτικά προϊόντα και τον τομέα της μπανάνας, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1666/1999 της Επιτροπής και των εκτελεστικών κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 543/2011 και (ΕΕ) αριθ. 1333/2011 της Επιτροπής**

## ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

### **1. ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΚΑΤ' ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΗ ΠΡΑΞΗΣ**

Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση κοινής οργάνωσης των αγορών γεωργικών προϊόντων (κανονισμός ΚΟΑ) θεσπίζει κανόνες σχετικά με τα πρότυπα εμπορίας στον τομέα των οπωροκηπευτικών και στον τομέα της μπανάνας. Ο κανονισμός αναθέτει επίσης στην Επιτροπή την αρμοδιότητα να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σχετικά με τα πρότυπα εμπορίας για τους εν λόγω τομείς.

Σκοπός της παρούσας κατ' εξουσιοδότηση πράξης είναι η ευθυγράμμιση των υφιστάμενων κανονισμών της Επιτροπής σχετικά με τα πρότυπα εμπορίας για τα οπωροκηπευτικά και τις μπανάνες με τις εξουσιοδοτήσεις του κανονισμού ΚΟΑ, οι οποίες βασίζονται στο νομικό πλαίσιο για τις εξουσιοδοτήσεις που θεσπίστηκε με τη Συνθήκη της Λισαβόνας. Οι εν λόγω εξουσιοδοτήσεις συνίστανται εν μέρει σε κατ' εξουσιοδότηση και εν μέρει σε εκτελεστικές αρμοδιότητες. Ως εκ τούτου, ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 543/2011 της Επιτροπής, ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1333/2011 της Επιτροπής και ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1666/1999 της Επιτροπής θα πρέπει να καταργηθούν και να αντικατασταθούν από κατ' εξουσιοδότηση και εκτελεστική πράξη σύμφωνα με τα άρθρα 290 και 291 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ).

Ένας άλλος σκοπός της παρούσας κατ' εξουσιοδότηση πράξης είναι η ευθυγράμμιση με τους στόχους της στρατηγικής «Από το αγρόκτημα στο πιάτο», ιδίως όσον αφορά την αύξηση της ενημέρωσης των καταναλωτών και τη μείωση της σπατάλης τροφίμων. Αποτελεί επίσης ευκαιρία για τον εκσυγχρονισμό και την απλούστευση των κανόνων μέσω της συγχώνευσης της νομοθεσίας για τα οπωροκηπευτικά με τη νομοθεσία για τις μπανάνες και τις σταφίδες, καθώς και μέσω της διαγραφής παρωχημένων διατάξεων.

Επίσης, η παρούσα κατ' εξουσιοδότηση πράξη τροποποιεί τα υφιστάμενα πρότυπα εμπορίας σύμφωνα με διάφορες τροποποιήσεις των προτύπων ποιότητας της Οικονομικής Επιτροπής των Ηνωμένων Εθνών για την Ευρώπη (ΟΕΕ/ΗΕ). Ειδικότερα, προκειμένου να αποφευχθούν περιττοί φραγμοί στο εμπόριο, τα ειδικά πρότυπα για τις φράουλες θα πρέπει να ευθυγραμμιστούν με τα πρότυπα της ΟΕΕ/ΗΕ.

Η έκδοση της παρούσας κατ' εξουσιοδότηση πράξης δεν συνεπάγεται δημοσιονομικές επιπτώσεις.

### **2. ΔΙΑΒΟΥΛΕΥΣΕΙΣ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΤΗΣ ΠΡΑΞΗΣ**

Πραγματοποιήθηκαν διαβουλεύσεις, με τη συμμετοχή εμπειρογνομόνων από τα 27 κράτη μέλη, στο πλαίσιο της ομάδας εμπειρογνομόνων για τις γεωργικές αγορές που συστάθηκε δυνάμει του κανονισμού ΚΟΑ, ιδίως όσον αφορά πτυχές που εμπίπτουν στον ενιαίο κανονισμό ΚΟΑ — Κηπευτικά προϊόντα στις 23 Σεπτεμβρίου 2022, στις 26 Οκτωβρίου 2022, στις 22 Νοεμβρίου 2022, στις 24 Ιανουαρίου 2023 και στις 24 Μαρτίου 2023.

Κατά τις συνεδριάσεις αυτές, οι υπηρεσίες της Επιτροπής παρουσίασαν τροποποιημένες εκδόσεις των κειμένων, αφού έλαβαν υπόψη τις παρατηρήσεις και τα σχόλια που διατυπώθηκαν σε κάθε συνεδρίαση ή διαβιβάστηκαν γραπτώς στις υπηρεσίες της Επιτροπής. Εμπειρογνώμονες του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου μπορούσαν να συμμετέχουν στις συνεδριάσεις ως παρατηρητές.

Τα ενδιαφερόμενα μέρη είχαν την ευκαιρία να αξιολογήσουν τις διάφορες εκδόσεις του σχεδίου του κατ' εξουσιοδότηση κανονισμού, δεδομένου ότι αυτές αναρτήθηκαν στο μητρώο

ομάδων εμπειρογνομόνων της Επιτροπής. Τα σχόλια που υποβλήθηκαν στο πλαίσιο αυτό έχουν ληφθεί υπόψη στο μέτρο του δυνατού.

Υποβλήθηκαν επίσης σχόλια τα οποία ελήφθησαν υπόψη κατά τη γενική δημόσια διαβούλευση που πραγματοποιήθηκε μέσω της δημοσίευσης του σχεδίου του κατ' εξουσιοδότηση κανονισμού στη διαδικτυακή πύλη για τη βελτίωση της νομοθεσίας από τις 21/4/2023 έως τις 19/5/2023.

Ελήφθησαν παρατηρήσεις από 41 ενδιαφερόμενα μέρη που εκπροσωπούν επιχειρήσεις/εταιρείες, επιχειρηματικές ενώσεις, ΜΚΟ και συνδικαλιστικές οργανώσεις. Το μεγαλύτερο μέρος των παρατηρήσεων προέρχεται από δύο κράτη μέλη (66 %). Οι περισσότερες αφορούν την υποχρεωτική αναγραφή της χώρας καταγωγής στην ετικέτα. Πολλές παρατηρήσεις (στην πλειονότητά τους από εμπόρους και επιχειρήσεις μεταποίησης από ένα κράτος μέλος) καταδεικνύουν τις προκλήσεις που συνεπάγεται η διάταξη για τα προϊόντα 4ης γκάμας, τονίζοντας το κόστος και την ανάγκη προσαρμογής για τις επιχειρήσεις. Οι εν λόγω παρατηρήσεις φαίνεται να αγνοούν το γεγονός ότι για την 4η γκάμα η υποχρέωση αναγραφής της χώρας καταγωγής έχει ήδη επιβληθεί από τον ισχύοντα κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 543/2011 και το σχέδιο του κατ' εξουσιοδότηση κανονισμού απλώς βελτιώνει τη σαφήνεια της σχετικής νομικής διάταξης και του ορισμού των προϊόντων, όπως ζητήθηκε από τα κράτη μέλη. Οι περισσότερες από τις παρατηρήσεις αυτές υποστήριζαν ότι η νέα διατύπωση τους εμποδίζει να χρησιμοποιούν οπωροκηπευτικά που δεν συμμορφώνονται με τα πρότυπα εμπορίας, με κίνδυνο να αυξηθεί η σπατάλη τροφίμων. Σε ορισμένες άλλες παρατηρήσεις, ιδίως από παραγωγούς και ενώσεις καταναλωτών, εκφράζεται η ικανοποίηση για την υποχρέωση αναγραφής της χώρας καταγωγής, ενώ σε ορισμένες ζητείται επίσης η περαιτέρω επέκτασή της προκειμένου να παρέχονται στους καταναλωτές επαρκείς πληροφορίες. Η Επιτροπή θεωρεί ότι το σχέδιο συνιστά ενδεδειγμένο συμβιβασμό μεταξύ της ανάγκης να προβαίνουν οι καταναλωτές σε επαρκώς τεκμηριωμένες επιλογές και των προκλήσεων όσον αφορά την προσαρμογή ορισμένων επιχειρήσεων. Προκειμένου να διευκολυνθεί η εν λόγω προσαρμογή, το σχέδιο προβλέπει αρκετά μεγάλο χρονικό διάστημα για την εφαρμογή των νέων κανόνων (1η Ιανουαρίου 2025). Επιπλέον, μετά τις παρατηρήσεις που διατυπώθηκαν σχετικά με τον κίνδυνο πρόκλησης σπατάλης τροφίμων, το σχέδιο τροποποιήθηκε προκειμένου να διευκρινιστεί ότι τα προϊόντα 4ης γκάμας μπορούν να επωφεληθούν από την απλούστευση που παρέχεται για τα μείγματα διαφορετικών προϊόντων και ειδών προϊόντων και να εξαιρεθούν τα νωπά προϊόντα που χρησιμοποιούνται για τα εν λόγω παρασκευάσματα ώστε να συμμορφώνονται με τα πρότυπα εμπορίας. Διευκρινίστηκε επίσης ότι τα προϊόντα 4ης γκάμας δεν υπόκεινται σε κανένα άλλο γενικό ή ειδικό πρότυπο εμπορίας εκτός από την ένδειξη της καταγωγής. Άλλες παρατηρήσεις από φιλανθρωπικές οργανώσεις σχετίζονταν με την εξαίρεση από το πρότυπο εμπορίας των οπωροκηπευτικών που αποτελούν δωρεά. Η πρόταση προβλέπει ήδη εξαίρεση από τις περισσότερες απαιτήσεις, πλην λίγων στοιχείων, ώστε να διασφαλίζεται ότι τα προϊόντα που δωρίζονται δεν είναι υπερβολικά υποβαθμισμένα. Μια ακόμη τροποποίηση που εισήχθη μετά από ορισμένες παρατηρήσεις αφορά την περαιτέρω απλούστευση του προτύπου εμπορίας για τις μπανάνες που παράγονται σε περιοχές με λιγότερο ευνοϊκό κλίμα.

Ενημερώθηκαν επίσης οι εταίροι του ΠΟΕ.

### **3. ΝΟΜΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΗΣ ΚΑΤ' ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΗ ΠΡΑΞΗΣ**

Η παρούσα κατ' εξουσιοδότηση πράξη βασίζεται στο άρθρο 75 παράγραφος 2, στο άρθρο 76 παράγραφος 4 και στο άρθρο 89 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013.

Η κατ' εξουσιοδότηση πράξη συμπληρώνει τον κανονισμό ΚΟΑ συγχωνεύοντας και τροποποιώντας τους κανόνες σχετικά με τα πρότυπα εμπορίας που περιλαμβάνονται επί του

παρόντος στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 543/2011 της Επιτροπής, στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1333/2011 της Επιτροπής και στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1666/1999 της Επιτροπής, ευθυγραμμίζοντας τους εν λόγω κανόνες με τη στρατηγική «Από το αγρόκτημα στο πιάτο» και τροποποιώντας το ειδικό πρότυπο εμπορίας για τις φράουλες, και καταργεί τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 543/2011 της Επιτροπής, τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1333/2011 της Επιτροπής και τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1666/1999 της Επιτροπής.

## ΚΑΤ' ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΗ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) .../... ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 17.8.2023

**για τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τα πρότυπα εμπορίας για τον τομέα των οπωροκηπευτικών, ορισμένα μεταποιημένα οπωροκηπευτικά προϊόντα και τον τομέα της μπανάνας, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1666/1999 της Επιτροπής και των εκτελεστικών κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 543/2011 και (ΕΕ) αριθ. 1333/2011 της Επιτροπής**

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 2013, για τη θέσπιση κοινής οργάνωσης των αγορών γεωργικών προϊόντων και την κατάργηση των κανονισμών (ΕΟΚ) αριθ. 922/72, (ΕΟΚ) αριθ. 234/79, (ΕΚ) αριθ. 1037/2001 και (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου<sup>1</sup>, και ιδίως το άρθρο 75 παράγραφος 2, το άρθρο 76 παράγραφος 4 και το άρθρο 89,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 θεσπίζει κοινή οργάνωση των γεωργικών αγορών, η οποία περιλαμβάνει, μεταξύ άλλων, τον τομέα των οπωροκηπευτικών, τον τομέα των μεταποιημένων οπωροκηπευτικών και τον τομέα της μπανάνας. Αναθέτει επίσης στην Επιτροπή την αρμοδιότητα να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση και εκτελεστικές πράξεις σχετικά με τα πρότυπα εμπορίας για τους εν λόγω τομείς ή προϊόντα.
- (2) Ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 543/2011 της Επιτροπής<sup>2</sup> θεσπίζει λεπτομερείς κανόνες όσον αφορά τους τομείς των οπωροκηπευτικών και των μεταποιημένων οπωροκηπευτικών, προβλέποντας πρότυπα εμπορίας για όλα τα νωπά οπωροκηπευτικά και λεπτομερείς διατάξεις σχετικά με τους ελέγχους συμμόρφωσης με τα πρότυπα εμπορίας. Ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1333/2011 της Επιτροπής<sup>3</sup> καθορίζει πρότυπα εμπορίας για τις μπανάνες, τις διατάξεις ελέγχου τήρησης των εν λόγω προτύπων εμπορίας και τις απαιτήσεις κοινοποίησης στον τομέα της μπανάνας. Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1666/1999 της Επιτροπής<sup>4</sup> θεσπίζει λεπτομερείς κανόνες όσον αφορά τα ελάχιστα χαρακτηριστικά εμπορίας ορισμένων

<sup>1</sup> ΕΕ L 347 της 20.12.2013, σ. 671.

<sup>2</sup> Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 543/2011 της Επιτροπής, της 7ης Ιουνίου 2011, για τη θέσπιση λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου όσον αφορά τους τομείς των οπωροκηπευτικών και των μεταποιημένων οπωροκηπευτικών (ΕΕ L 157 της 15.6.2011, σ. 1).

<sup>3</sup> Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1333/2011 της Επιτροπής, της 19ης Δεκεμβρίου 2011, για τον καθορισμό προτύπων εμπορίας για τις μπανάνες, για τις διατάξεις ελέγχου τήρησης των εν λόγω προτύπων εμπορίας και για τις απαιτήσεις κοινοποίησης στον τομέα της μπανάνας (ΕΕ L 336 της 20.12.2011, σ. 23).

<sup>4</sup> Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1666/1999 της Επιτροπής, της 28ης Ιουλίου 1999, για τη θέσπιση των λεπτομερειών εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2201/96 του Συμβουλίου όσον αφορά τα ελάχιστα χαρακτηριστικά εμπορίας ορισμένων ποικιλιών σταφίδων (ΕΕ L 197 της 29.7.1999, σ. 32).

ποικιλιών σταφίδας. Οι εν λόγω κανονισμοί εκδόθηκαν βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>5</sup>. Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 αντικαταστάθηκε έκτοτε από τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, ο οποίος περιλαμβάνει εξουσιοδοτήσεις βάσει του νομικού πλαισίου για τις εξουσιοδοτήσεις που θεσπίστηκε με τη Συνθήκη της Λισαβόνας.

- (3) Προκειμένου να εναρμονιστούν και να απλουστευθούν οι κανόνες σχετικά με τα πρότυπα εμπορίας, τους ελέγχους συμμόρφωσης και τις κοινοποιήσεις για τους προαναφερόμενους τομείς, να ενσωματωθούν οι αναγκαίες τροποποιήσεις με βάση την αποκτηθείσα πείρα και να ευθυγραμμιστούν οι κανόνες με τις εξουσιοδοτήσεις του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, είναι σκόπιμο να συγχωνευθούν σε ένα ενιαίο σύνολο κανόνων που θα περιέχονται σε κατ' εξουσιοδότηση κανονισμό και εκτελεστικό κανονισμό και να καταργηθούν ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1666/1999 και οι εκτελεστικοί κανονισμοί (ΕΕ) αριθ. 543/2011 και (ΕΕ) αριθ. 1333/2011.
- (4) Το άρθρο 75 παράγραφος 1 στοιχεία β), γ) και δ) του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 εξουσιοδοτεί την Επιτροπή να θεσπίζει πρότυπα εμπορίας για τα οπωροκηπευτικά, τα μεταποιημένα οπωροκηπευτικά και τις μπανάνες, αντίστοιχα. Σύμφωνα με το άρθρο 76 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, τα οπωροκηπευτικά που προορίζονται να πωληθούν νωπά στον καταναλωτή μπορούν να διατίθενται στην αγορά μόνο εάν είναι καλής, ανόθευτης και σύμφωνης προς τα συναλλακτικά ήθη ποιότητας και εάν αναγράφεται η χώρα προέλευσης. Προκειμένου να εξασφαλιστεί η ομοιόμορφη εφαρμογή της εν λόγω διάταξης, είναι σκόπιμο να καθοριστούν οι σχετικές λεπτομέρειες και να θεσπιστεί γενικό πρότυπο εμπορίας για όλα τα νωπά οπωροκηπευτικά.
- (5) Θα πρέπει να διατηρηθούν ειδικά πρότυπα εμπορίας για τα οπωροκηπευτικά που υπόκεινται στην εφαρμογή του άρθρου 76 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, σύμφωνα με αξιολόγηση της σημασίας τους, λαμβανομένων υπόψη, ιδίως, των προϊόντων που εξακολουθούν να αντιπροσωπεύουν τον μεγαλύτερο όγκο εμπορίου σε όρους αξίας, με βάση τα στοιχεία που περιέχονται στη βάση δεδομένων αναφοράς της Eurostat για λεπτομερείς στατιστικές σχετικά με το διεθνές εμπόριο αγαθών, την Comext.
- (6) Τα μεταποιημένα οπωροκηπευτικά προϊόντα και οι ώριμες μπανάνες δεν καλύπτονται από το άρθρο 76 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 ούτε από ειδικό πρότυπο εμπορίας. Ωστόσο, η επισήμανση της καταγωγής είναι σημαντική και απαραίτητη για τους καταναλωτές στο πλαίσιο της ανακοίνωσης της Επιτροπής, της 20ής Μαΐου 2020, με τίτλο «Από το αγρόκτημα στο πιάτο — Μια στρατηγική για ένα δίκαιο, υγιές και φιλικό προς το περιβάλλον σύστημα τροφίμων»<sup>6</sup> (στο εξής: στρατηγική «Από το αγρόκτημα στο πιάτο»), η οποία αποσκοπεί επίσης στην ενδυνάμωση των καταναλωτών ώστε να προβαίνουν σε συνειδητές και βιώσιμες διατροφικές επιλογές και, ως εκ τούτου, θα πρέπει να είναι υποχρεωτική και για τα προϊόντα που προορίζονται για άμεση κατανάλωση έπειτα από απλές εργασίες όπως η ξήρανση ή η ωρίμαση.
- (7) Δεδομένου του ευρέος φάσματος ποικιλιών μπανάνας που διατίθενται στην αγορά της Ένωσης και των πρακτικών εμπορίας, θα πρέπει να διατηρηθούν τα ελάχιστα πρότυπα

<sup>5</sup> Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου, της 22ας Οκτωβρίου 2007, για τη θέσπιση κοινής οργάνωσης των γεωργικών αγορών και ειδικών διατάξεων για ορισμένα γεωργικά προϊόντα («Ενιαίος κανονισμός ΚΟΑ») (ΕΕ L 299 της 16.11.2007, σ. 1).

<sup>6</sup> COM(2020) 381 final.

για τις μη ώριμες πράσινες μπανάνες. Ωστόσο, είναι σκόπιμο να ευθυγραμμιστεί το πρότυπο εμπορίας για τις μπανάνες με τον Codex Alimentarius και να επεκταθεί σε περισσότερες ποικιλίες, ώστε να αποφευχθούν περιττοί φραγμοί στο εμπόριο. Με σκοπό τη μείωση της σπατάλης και της απώλειας τροφίμων στο πλαίσιο της στρατηγικής «Από το αγρόκτημα στο πιάτο», ιδίως με τη βελτίωση της ευελιξίας όσον αφορά την κατανομή σε μερίδες, είναι σκόπιμο να εξαιρεθούν τουλάχιστον τέσσερις καρποί ανά τσαμπί ή δέσμη που ορίζονται στον Codex Alimentarius. Είναι σκόπιμο, λαμβανομένων υπόψη των επιδιωκόμενων στόχων, να επιτραπεί στα κράτη μέλη που παράγουν μπανάνες να εφαρμόζουν στην επικράτειά τους εθνικά πρότυπα για τη δική τους παραγωγή, υπό τον όρο ότι οι κανόνες αυτοί δεν έρχονται σε αντίθεση με τα πρότυπα της Ένωσης και δεν εμποδίζουν την ελεύθερη κυκλοφορία των μπανανών στην Ένωση.

- (8) Πρέπει να ληφθεί υπόψη το γεγονός ότι οι κλιματικοί παράγοντες δυσχεραίνουν τις συνθήκες παραγωγής σε Μαδέρα, Αζόρες, Αλγκάρβε, Κανάριες Νήσους, Κρήτη, Λακωνία και Κύπρο. Ως εκ τούτου, ορισμένες μπανάνες δεν αποκτούν το ελάχιστο μήκος που προβλέπεται από το διεθνές πρότυπο όταν παράγονται στις εν λόγω γεωγραφικές περιοχές. Στις περιπτώσεις αυτές, θα πρέπει να επιτρέπεται η εμπορία των μπανανών αυτών.
- (9) Προκειμένου να αποφευχθούν περιττοί φραγμοί στο εμπόριο, κατά τη θέσπιση ειδικών προτύπων εμπορίας για μεμονωμένα προϊόντα, τα πρότυπα αυτά θα πρέπει να συμπίπτουν με τα πρότυπα που έχουν εγκριθεί από την Οικονομική Επιτροπή των Ηνωμένων Εθνών για την Ευρώπη (ΟΕΕ/ΗΕ). Αν δεν έχει θεσπιστεί ειδικό πρότυπο εμπορίας σε επίπεδο Ένωσης, τα προϊόντα θα πρέπει να θεωρείται ότι συμμορφώνονται με το γενικό πρότυπο εμπορίας, όταν ο κάτοχος είναι σε θέση να αποδείξει ότι τα προϊόντα συμμορφώνονται προς το ισχύον πρότυπο της ΟΕΕ/ΗΕ.
- (10) Προκειμένου να ληφθούν υπόψη η στρατηγική «Από το αγρόκτημα στο πιάτο» και τα συμφέροντα των καταναλωτών, τα πρότυπα εμπορίας για όλους τους τομείς που καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να διατηρούν τις απαιτήσεις υψηλής ποιότητας που εξασφαλίζουν διεθνή συναίνεση, ενθαρρύνοντας παράλληλα εναλλακτικές χρήσεις ώστε να αποφεύγεται η απώλεια και η σπατάλη τροφίμων όταν δεν τηρείται το πρότυπο. Αυτό θα πρέπει να ισχύει για όλα τα προϊόντα που δεν συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις της κατηγορίας II των προτύπων εμπορίας της ΟΕΕ/ΗΕ, αλλά εξακολουθούν να είναι βρώσιμα. Ως εκ τούτου, θα πρέπει να προβλεφθούν εξαιρέσεις από την εφαρμογή των προτύπων εμπορίας στην περίπτωση ορισμένων προϊόντων που προορίζονται για μεταποίηση ή πωλούνται από τον παραγωγό απευθείας στους καταναλωτές.
- (11) Ορισμένα οπωροκηπευτικά προϊόντα μπορεί να έχουν χαρακτηριστικά που δεν είναι σύμφωνα με τα ισχύοντα πρότυπα εμπορίας. Ωστόσο, ενδέχεται η παραδοσιακή καλλιέργεια και τοπική κατανάλωση των προϊόντων αυτών να είναι καθιερωμένη. Προκειμένου να εξασφαλιστεί ότι τα προϊόντα που θεωρούνται κατάλληλα για κατανάλωση από τις τοπικές κοινότητες αλλά δεν συμμορφώνονται με τα πρότυπα εμπορίας της Ένωσης δεν αντιμετωπίζουν εμπόδια ως προς τη διάθεσή τους στην τοπική αγορά, τα εν λόγω προϊόντα θα πρέπει να εξαιρούνται από τα πρότυπα εμπορίας της Ένωσης, εκτός εάν η εξαίρεση αυτή ενδέχεται να εμποδίσει ή να στρεβλώσει τον ανταγωνισμό σε σημαντικό τμήμα της εσωτερικής αγοράς ή να θέσει σε κίνδυνο το ελεύθερο εμπόριο ή την επίτευξη οποιουδήποτε από τους στόχους του άρθρου 39 της Συνθήκης.

- (12) Ορισμένα οπωροκηπευτικά προϊόντα μπορούν να παρεκκλίνουν από τα πρότυπα εμπορίας, με σκοπό τη μείωση του διοικητικού φόρτου τόσο για τους εμπόρους όσο και για τις αρχές που διενεργούν τους ελέγχους σύμφωνα με το άρθρο 76 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013. Ωστόσο, η επισήμανση της καταγωγής είναι απαραίτητη για τους καταναλωτές και, σύμφωνα με τον προσανατολισμό των πολιτικών της στρατηγικής «Από το αγρόκτημα στο πιάτο» για την παροχή περισσότερων πληροφοριών ώστε να μπορούν οι καταναλωτές να κάνουν πιο συνειδητές επιλογές, η ένδειξη της χώρας καταγωγής θα πρέπει να είναι υποχρεωτική για τα εν λόγω προϊόντα.
- (13) Τα πρότυπα εμπορίας όσον αφορά προϊόντα που προορίζονται για δωρεές θα πρέπει να απλουστευθούν προκειμένου να μειωθεί ο διοικητικός φόρτος για τους εμπόρους χωρίς να επηρεάζεται η ποιότητα. Αν το προϊόν φέρει σαφή επισήμανση που ενημερώνει ότι πρόκειται για δωρεά, άλλα στοιχεία σήμανσης θα πρέπει να είναι προαιρετικά. Ωστόσο, θα πρέπει να συμμορφώνεται με το γενικό πρότυπο εμπορίας όσον αφορά την ποιότητα, προκειμένου να προστατεύεται ο δικαιούχος της δωρεάς.
- (14) Προκειμένου να διασφαλίζεται η ορθή και αποτελεσματική διενέργεια των ελέγχων, τα τιμολόγια και τα συνοδευτικά έγγραφα, εκτός από εκείνα που προορίζονται για τους καταναλωτές, θα πρέπει να περιέχουν ορισμένες βασικές πληροφορίες οι οποίες περιλαμβάνονται στα πρότυπα εμπορίας.
- (15) Οι ενδείξεις επισήμανσης που απαιτούνται από τα πρότυπα εμπορίας θα πρέπει να αναγράφονται ευκρινώς στη συσκευασία και/ή στην ετικέτα. Για την αποφυγή απάτης και περιπτώσεων παραπλάνησης των καταναλωτών, οι ενδείξεις επισήμανσης που απαιτούνται από τα πρότυπα εμπορίας θα πρέπει να είναι διαθέσιμες στους καταναλωτές πριν από την αγορά, μεταξύ άλλων και στην περίπτωση εξ αποστάσεως πωλήσεων, όπου η πείρα έχει δείξει ότι υπάρχουν κίνδυνοι απάτης και καταστρατήγησης της προστασίας των καταναλωτών που προβλέπεται στα πρότυπα.
- (16) Για να αποφευχθεί η παραπλάνηση των καταναλωτών όσον αφορά την κατηγορία, οι ενδείξεις επισήμανσης που απαιτούνται στο στάδιο της λιανικής πώλησης δεν θα πρέπει να περιλαμβάνουν όρους όπως «supreme» (ανώτατης ποιότητας), «premium» (ανώτερης ποιότητας) ή παρόμοια διατύπωση που δεν υπόκειται σε ρύθμιση για τον ορισμό της πραγματικής ποιότητας του προϊόντος, παρά τη δυνατότητα να εμφανίζονται άλλες πληροφορίες, όπως «αεροπορική μεταφορά» ή παρόμοιες πραγματικές πληροφορίες που δεν παραπλανούν τον καταναλωτή.
- (17) Για να αποφευχθεί η παραπλάνηση των καταναλωτών όσον αφορά την καταγωγή των προϊόντων, η ένδειξη της χώρας καταγωγής θα πρέπει να είναι πιο ευδιάκριτη από την ένδειξη της χώρας του συσκευαστή.
- (18) Οι συσκευασίες που περιέχουν μείγματα διαφορετικών προϊόντων ή ειδών προϊόντων που καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό εμφανίζονται όλο και πιο συχνά στην αγορά, ανταποκρινόμενες στη ζήτηση ορισμένων καταναλωτών. Οι θεμιτές εμπορικές συναλλαγές απαιτούν τα προϊόντα ή τα είδη προϊόντων που πωλούνται στην ίδια συσκευασία να είναι ομοιόμορφης ποιότητας. Για τα προϊόντα που δεν διέπονται από ενωσιακά πρότυπα, αυτό μπορεί να εξασφαλιστεί με την προσφυγή σε γενικές διατάξεις. Ως εκ τούτου, θα πρέπει να καθοριστούν απαιτήσεις επισήμανσης για μείγματα διαφορετικών προϊόντων ή ειδών προϊόντων που υπάρχουν στην ίδια συσκευασία. Θα πρέπει να είναι λιγότερο αυστηρές από εκείνες που ορίζονται στα πρότυπα εμπορίας, δεδομένου ότι η επισήμανση των μειγμάτων είναι περισσότερο επαχθής και η εφαρμογή τους ενέχει τον κίνδυνο να παρεμποδίσει την εμπορία των εν λόγω προϊόντων.

- (19) Οι εισαγωγές οπωροκηπευτικών από τρίτες χώρες πρέπει να συμμορφώνονται με τα πρότυπα εμπορίας ή με ισοδύναμα με αυτά πρότυπα. Ως εκ τούτου, θα πρέπει να καθοριστούν οι όροι υπό τους οποίους θεωρείται ότι τα εισαγόμενα προϊόντα έχουν επιτύχει ισοδύναμο επίπεδο συμμόρφωσης με τα πρότυπα εμπορίας της Ένωσης.
- (20) Προκειμένου να δοθεί στις επιχειρήσεις και στις εθνικές διοικήσεις επαρκής χρόνος για να προσαρμοστούν στις αλλαγές που εισάγονται με τον παρόντα κανονισμό, ο παρών κανονισμός θα πρέπει να εφαρμόζεται από την 1η Ιανουαρίου 2025.
- (21) Δεδομένης της ουσιώδους σχέσης μεταξύ των εξουσιοδοτήσεων που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 όσον αφορά τους κανόνες για τα πρότυπα εμπορίας, για τις ελάχιστες απαιτήσεις ποιότητας για τα προϊόντα του τομέα των οπωροκηπευτικών και για τη συμμόρφωση των εισαγόμενων προϊόντων με τα πρότυπα εμπορίας της Ένωσης, είναι σκόπιμο να καθοριστούν οι εν λόγω κανόνες στην ίδια κατ' εξουσιοδότηση πράξη.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ Ι

### Εισαγωγικές διατάξεις

#### *Άρθρο 1*

#### *Αντικείμενο και πεδίο εφαρμογής*

1. Ο παρών κανονισμός θεσπίζει κανόνες για τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 όσον αφορά τα πρότυπα εμπορίας που αναφέρονται στο άρθρο 75 παράγραφος 1 του εν λόγω κανονισμού, τις ελάχιστες απαιτήσεις εμπορίας για τα προϊόντα του τομέα των οπωροκηπευτικών που προορίζονται να πωληθούν νωπά, όπως αναφέρεται στο άρθρο 76 του εν λόγω κανονισμού, και τη συμμόρφωση των εισαγόμενων προϊόντων με τα πρότυπα εμπορίας της Ένωσης, όπως αναφέρεται στο άρθρο 89 του εν λόγω κανονισμού.
2. Ο παρών κανονισμός εφαρμόζεται στους ακόλουθους τομείς και προϊόντα:
  - α) στον τομέα των οπωροκηπευτικών, όπως αναφέρεται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 στοιχείο θ) του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013·
  - β) στα αποξηραμένα φρούτα των κωδικών ΣΟ 0804 20 90, 0806 20 και ex 0813 που απαριθμούνται στο μέρος X του παραρτήματος I του εν λόγω κανονισμού·
  - γ) στις μπανάνες του κωδικού ΣΟ 0803 90 10 που απαριθμούνται στο μέρος XI του παραρτήματος I του εν λόγω κανονισμού.
3. Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, η χώρα καταγωγής ενός προϊόντος καθορίζεται σύμφωνα με το άρθρο 60 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 952/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>7</sup>.

<sup>7</sup> Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 952/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 9ης Οκτωβρίου 2013, για τη θέσπιση του ενωσιακού τελωνειακού κώδικα (ΕΕ L 269 της 10.10.2013, σ. 1).

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΙΙ

### Πρότυπα εμπορίας

#### Άρθρο 2

*Γενικό πρότυπο εμπορίας για τα οπωροκηπευτικά που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 στοιχείο α)*

1. Οι απαιτήσεις του άρθρου 76 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 αποτελούν το γενικό πρότυπο εμπορίας για τα οπωροκηπευτικά που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 στοιχείο α).

Τα οπωροκηπευτικά που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 στοιχείο α) συμμορφώνονται με το εν λόγω γενικό πρότυπο εμπορίας, εκτός εάν υπόκεινται σε ειδικό πρότυπο εμπορίας.

Τα λεπτομερή στοιχεία του γενικού προτύπου εμπορίας ορίζονται στο μέρος Α του παραρτήματος Ι του παρόντος κανονισμού.

2. Όταν ο κάτοχος οπωροκηπευτικών που αναφέρονται στην παράγραφο 1 είναι σε θέση να αποδείξει ότι τα προϊόντα τηρούν οποιοδήποτε ισχύον πρότυπο που έχει εγκριθεί από την Οικονομική Επιτροπή των Ηνωμένων Εθνών για την Ευρώπη (ΟΕΕ/ΗΕ), τότε τα προϊόντα θεωρείται ότι συμμορφώνονται με το γενικό πρότυπο εμπορίας που αναφέρεται στην παράγραφο 1.
3. Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, ως «κάτοχος» νοείται κάθε φυσικό ή νομικό πρόσωπο που έχει στη φυσική κατοχή του τα σχετικά προϊόντα ή τα προσφέρει προς πώληση εξ αποστάσεως ή με οποιοδήποτε ψηφιακό μέσο.

#### Άρθρο 3

*Ένδειξη της καταγωγής για ορισμένα μεταποιημένα οπωροκηπευτικά προϊόντα και τις ώριμες μπανάνες*

Τα ακόλουθα προϊόντα φέρουν ένδειξη της χώρας καταγωγής:

- α) αποξηραμένα φρούτα του κωδικού ΣΟ ex 0813, όπως ορίζονται στο μέρος Χ του παραρτήματος Ι του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013·
- β) ξερά σύκα του κωδικού ΣΟ 0804 20 90·
- γ) σταφίδες του κωδικού ΣΟ 0806 20·
- δ) ώριμες μπανάνες του κωδικού ΣΟ 0803 90 10 που προκύπτουν από ωρίμαση στο έδαφος της Ένωσης.

#### Άρθρο 4

*Ειδικά πρότυπα εμπορίας για τα οπωροκηπευτικά και τις μπανάνες*

1. Τα ακόλουθα προϊόντα ή ο ακόλουθος τομέας συμμορφώνονται με τα ειδικά πρότυπα εμπορίας που καθορίζονται στο μέρος Β του παραρτήματος Ι:
  - α) μήλα·
  - β) εσπεριδοειδή·

- γ) ακτινίδια·
- δ) μαρούλια, κατσαρά αντίδια και πλατύφυλλα αντίδια·
- ε) ροδάκινα και νεκταρίνια·
- στ) αχλάδια·
- ζ) φράουλες·
- η) γλυκοπιπεριές·
- θ) επιτραπέζια σταφύλια·
- ι) ντομάτες·
- ια) μπανάνες.

2. Για τους σκοπούς της παραγράφου 1 στοιχείο ια), ισχύουν τα ακόλουθα:

- α) Το ειδικό πρότυπο εμπορίας για τον τομέα της μπανάνας καθορίζεται στο μέρος Β μέρος 11 του παραρτήματος Ι για τις ποικιλίες μπανάνας που απαριθμούνται στο προσάρτημα του εν λόγω παραρτήματος, εξαιρουμένων των μπανανών που προορίζονται για μεταποίηση. Το εν λόγω πρότυπο εμπορίας εφαρμόζεται στο στάδιο της θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία για τις μπανάνες καταγωγής τρίτων χωρών, στο στάδιο της πρώτης εκφόρτωσης στην Ένωση για τις μπανάνες ενωσιακής καταγωγής και στο στάδιο της εξόδου από τον χώρο συσκευασίας για τις μπανάνες που διατίθενται νωπές στον καταναλωτή στην περιοχή παραγωγής.
- β) Το ειδικό πρότυπο εμπορίας που αναφέρεται στο στοιχείο α) δεν επηρεάζει την εφαρμογή, σε μεταγενέστερα στάδια της εμπορίας, εθνικών κανόνων οι οποίοι:
  - i) δεν εμποδίζουν την ελεύθερη κυκλοφορία των μπανανών καταγωγής τρίτων χωρών ή άλλων περιοχών της Ένωσης που συμμορφώνονται με το πρότυπο εμπορίας που αναφέρεται στο πρώτο εδάφιο· και
  - ii) δεν είναι ασυμβίβαστοι με το πρότυπο εμπορίας που αναφέρεται στο πρώτο εδάφιο.

#### *Άρθρο 5*

##### *Εξαιρέσεις και απαλλαγές από την εφαρμογή των προτύπων εμπορίας*

1. Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 76 παράγραφοι 2 και 3 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013:

- α) τα ακόλουθα προϊόντα δεν απαιτείται να συμμορφώνονται με τα πρότυπα εμπορίας:
  - i) προϊόντα που φέρουν σαφώς την ένδειξη «προορίζονται για μεταποίηση» ή «για ζωοτροφές» ή κάποια άλλη ισοδύναμη διατύπωση, και τα οποία:
    - προορίζονται για βιομηχανική μεταποίηση, ή
    - προσφέρονται για λιανική πώληση σε καταναλωτές για προσωπική τους χρήση και προορίζονται για μεταποίηση από αυτούς, ή
    - προορίζονται για την παρασκευή των προϊόντων που αναφέρονται στο στοιχείο β) σημείο xvii) της παρούσας παραγράφου, ή
    - προορίζονται για ζωοτροφές ή για άλλη χρήση εκτός από τρόφιμα·

- ii) προϊόντα που πωλούνται από τον παραγωγό απευθείας στους καταναλωτές για προσωπική χρήση στην εκμετάλλευσή τους ή, εντός συγκεκριμένης περιοχής παραγωγής, όπως ορίζεται από την αρμόδια αρχή:
- σε τοπική αγορά σε χώρο που προορίζεται αποκλειστικά για τους παραγωγούς, ή
  - με άμεση παράδοση·
- iii) προϊόντα που διατίθενται στο εμπόριο ως βρώσιμες φύτες μετά τη βλάστηση σπόρων φυτών που ταξινομούνται ως οπωροκηπευτικά και απαριθμούνται στο μέρος ΙΧ του παραρτήματος Ι του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013·
- iv) προϊόντα συγκεκριμένης περιοχής τα οποία πωλούνται από το λιανικό εμπόριο της εν λόγω περιοχής σε περίπτωση καθιερωμένης παραδοσιακής τοπικής κατανάλωσης ή σε εξαιρετικές και δεόντως αιτιολογημένες περιπτώσεις, υπό τους όρους που προβλέπονται στην παράγραφο 4 του παρόντος άρθρου·
- β) τα ακόλουθα προϊόντα δεν απαιτείται να συμμορφώνονται με το πρότυπο εμπορίας παρά μόνο όσον αφορά την ένδειξη της χώρας καταγωγής, όπως αναφέρεται στο άρθρο 76 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013:
- i) μη καλλιεργούμενα μανιτάρια των κωδικών ΣΟ ex 0709 51 έως ex 0709 56 και 0709 59·
  - ii) κάππαρη του κωδικού ΣΟ 0709 99 40·
  - iii) πικρά αμύγδαλα του κωδικού ΣΟ 0802 11 10·
  - iv) αμύγδαλα χωρίς κέλυφος του κωδικού ΣΟ 0802 12·
  - v) φουντούκια χωρίς κέλυφος του κωδικού ΣΟ 0802 22·
  - vi) καρύδια κοινά χωρίς κέλυφος του κωδικού ΣΟ 0802 32·
  - vii) φιστίκια χωρίς κέλυφος του κωδικού ΣΟ 0802 52·
  - viii) καρύδια Αυστραλίας (καρποί της μακαδαμίας της τριφύλλου) χωρίς κέλυφος του κωδικού ΣΟ 0802 62·
  - ix) κουκουναρόσποροι χωρίς κέλυφος του κωδικού ΣΟ 0802 92·
  - x) καρύδια pecan του κωδικού ΣΟ 0802 99 10·
  - xi) άλλοι καρποί του κωδικού ΣΟ 0802 99 90·
  - xii) ξερές μπανάνες του είδους των Αντιλλών του κωδικού ΣΟ 0803 10 90·
  - xiii) ξερά εσπεριδοειδή του κωδικού ΣΟ ex 0805·
  - xiv) μείγματα τροπικών καρπών του κωδικού ΣΟ 0813 50 31·
  - xv) μείγματα άλλων καρπών του κωδικού ΣΟ 0813 50 39·
  - xvi) κρόκος (ζαφορά) του κωδικού ΣΟ 0910 20·
  - xvii) προϊόντα που ταξινομούνται ως οπωροκηπευτικά και απαριθμούνται στο μέρος ΙΧ του παραρτήματος Ι του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, τα οποία έχουν υποστεί οποιαδήποτε προετοιμασία πέραν της αφαίρεσης άχρηστων τμημάτων όπως αναφέρεται στο ισχύον ειδικό πρότυπο της

ΟΕΕ/ΗΕ, ή δεν είναι άθικτα κατά την έννοια του γενικού προτύπου εμπορίας και καθίστανται έτοιμα να καταναλωθούν απευθείας νωπά ή μαγειρεμένα:

- γ) σε περίπτωση δωρεάς, εκτός από τη δωρεάν διανομή που καλύπτεται από συμφωνίες και αποφάσεις που αναφέρονται στο άρθρο 222 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 ή υποστηρίζεται στο πλαίσιο επιχειρησιακών προγραμμάτων δυνάμει του άρθρου 52 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>8</sup>, τα προϊόντα που καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό υποχρεούνται να συμμορφώνονται με το γενικό πρότυπο εμπορίας, με εξαίρεση τις διατάξεις που αφορούν τη σήμανση, υπό την προϋπόθεση ότι φέρουν σαφώς την ένδειξη «προορίζεται για δωρεά» ή ισοδύναμη σήμανση.
2. Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 76 παράγραφοι 2 και 3 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013, τα ακόλουθα προϊόντα δεν απαιτείται να συμμορφώνονται με τα πρότυπα εμπορίας εντός συγκεκριμένης περιοχής παραγωγής που ορίζεται από το οικείο κράτος μέλος, συμπεριλαμβανομένης της περίπτωσης κατά την οποία η εν λόγω περιοχή παραγωγής είναι διακρατική περιοχή, όπως ορίζεται από τα οικεία κράτη μέλη:
- α) προϊόντα που πωλούνται ή παραδίδονται από τον καλλιεργητή σε σταθμούς προετοιμασίας και συσκευασίας ή σε εγκαταστάσεις αποθήκευσης, ή που αποστέλλονται από την εκμετάλλευση του καλλιεργητή προς τους σταθμούς αυτούς·
- β) προϊόντα που αποστέλλονται από τις εγκαταστάσεις αποθήκευσης προς τους σταθμούς προετοιμασίας και συσκευασίας·
- γ) προϊόντα καταγωγής ΕΕ που δεν συμμορφώνονται με τα πρότυπα εμπορίας που καθορίζονται στον παρόντα κανονισμό λόγω κατάστασης «ανωτέρας βίας»<sup>9</sup> που επιτρέπει στα κράτη μέλη να αποφασίζουν ότι τα προϊόντα μπορούν να διατίθενται στην αγορά της επικράτειάς τους υπό όρους που καθορίζουν τα ίδια.
3. Για την εφαρμογή των παρεκκλίσεων που προβλέπονται στην παράγραφο 1 στοιχείο α) σημεία i) και ii) και στοιχείο γ) και στην παράγραφο 2, οι έμποροι παρέχουν στην αρμόδια αρχή του κράτους μέλους στοιχεία που αποδεικνύουν ότι τα καλυπτόμενα προϊόντα πληρούν τους όρους που προβλέπονται στις εν λόγω παραγράφους, ιδίως όσον αφορά την προβλεπόμενη χρήση τους.
4. Οι έμποροι μπορούν να εφαρμόζουν την παρέκκλιση που προβλέπεται στην παράγραφο 1 στοιχείο α) σημείο iv) μόνον εάν τα κράτη μέλη έχουν ήδη θεσπίσει κανόνες για την απαλλαγή των εν λόγω προϊόντων. Οι κανόνες αυτοί δεν πρέπει να είναι ικανοί να εμποδίσουν ή να στρεβλώσουν τον ανταγωνισμό σε σημαντικό τμήμα της εσωτερικής αγοράς, ούτε να θέσουν σε κίνδυνο το ελεύθερο εμπόριο ή την επίτευξη οποιουδήποτε από τους στόχους του άρθρου 39 της Συνθήκης. Τα κράτη

<sup>8</sup> Κανονισμός (ΕΕ) 2021/2115 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 2ας Δεκεμβρίου 2021, σχετικά με τη θέσπιση κανόνων για τη στήριξη των στρατηγικών σχεδίων που πρέπει να καταρτίζονται από τα κράτη μέλη στο πλαίσιο της κοινής γεωργικής πολιτικής (στρατηγικά σχέδια για την ΚΓΠ) και να χρηματοδοτούνται από το Ευρωπαϊκό Γεωργικό Ταμείο Εγγυήσεων (ΕΓΤΕ) και το Ευρωπαϊκό Γεωργικό Ταμείο Αγροτικής Ανάπτυξης (ΕΓΤΑΑ) και την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1305/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1307/2013 (ΕΕ L 435 της 6.12.2021, σ. 1).

<sup>9</sup> Ανακοίνωση C(88) 1696 της Επιτροπής περί της «Ανωτέρας βίας στο ευρωπαϊκό γεωργικό δίκαιο» (ΕΕ C 259 της 6.10.1988, σ. 10).

μέλη κοινοποιούν αμέσως στην Επιτροπή τους σχετικούς κανόνες που έχουν θεσπίσει. Η Επιτροπή ενημερώνει τα άλλα κράτη μέλη για οποιαδήποτε κοινοποίηση τέτοιων κανόνων.

5. Οι κοινοποιήσεις που αναφέρονται στην παράγραφο 2 στοιχείο γ) και στην παράγραφο 4 πραγματοποιούνται σύμφωνα με τον κατ' εξουσιοδότηση κανονισμό (ΕΕ) 2017/1183 της Επιτροπής<sup>10</sup>.

#### *Άρθρο 6*

##### *Ενδείξεις επισήμανσης κατά μήκος της αλυσίδας εφοδιασμού*

1. Οι ενδείξεις επισήμανσης που απαιτούνται από τις διατάξεις σήμανσης που προβλέπονται στο παράρτημα Ι αναγράφονται ευανάγνωστα και εμφανώς στη μία πλευρά της συσκευασίας, είτε τυπώνονται ανεξίτηλα απευθείας στη συσκευασία είτε σε ετικέτα που αποτελεί αναπόσπαστο μέρος της συσκευασίας ή επικολλάται σ' αυτήν και δεν είναι παραπλανητικές.
2. Για τα εμπορεύματα που αποστέλλονται χύδην, φορτωμένα απευθείας σε μεταφορικό μέσο, οι ενδείξεις επισήμανσης που αναφέρονται στην παράγραφο 1 πρέπει να αναγράφονται σε έγγραφο που συνοδεύει το εμπόρευμα ή να εμφανίζονται σε δελτίο το οποίο τοποθετείται σε εμφανές σημείο στο εσωτερικό του μεταφορικού μέσου.
3. Στην περίπτωση των εξ αποστάσεως συμβάσεων κατά την έννοια του άρθρου 2 παράγραφος 7 της οδηγίας 2011/83/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>11</sup>, οι ενδείξεις επισήμανσης πρέπει να είναι διαθέσιμες πριν από την πραγματοποίηση της αγοράς, συμπεριλαμβανομένης της χώρας καταγωγής του προϊόντος που πράγματι προσφέρεται προς πώληση.
4. Τα τιμολόγια και τα συνοδευτικά έγγραφα, εξαιρουμένων των αποδείξεων για τον καταναλωτή, αναφέρουν την ονομασία και τη χώρα καταγωγής των προϊόντων και, κατά περίπτωση, την κατηγορία, την ποικιλία ή τον εμπορικό τύπο, εάν αυτό απαιτείται από ειδικό πρότυπο εμπορίας, ή το γεγονός ότι προορίζονται για μεταποίηση.
5. Η δυνατότητα επισήμανσης της περιφερειακής ή τοπικής καταγωγής, όπως αναφέρεται στο μέρος Β του παραρτήματος Ι, δεν θίγει την προστασία που παρέχεται σε ορισμένες γεωγραφικές ενδείξεις σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1151/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>12</sup>.

<sup>10</sup> Κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός (ΕΕ) 2017/1183 της Επιτροπής, της 20ής Απριλίου 2017, για τη συμπλήρωση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1307/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τις κοινοποιήσεις στην Επιτροπή πληροφοριών και εγγράφων (ΕΕ L 171 της 4.7.2017, σ. 100).

<sup>11</sup> Οδηγία 2011/83/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 25ης Οκτωβρίου 2011, σχετικά με τα δικαιώματα των καταναλωτών, την τροποποίηση της οδηγίας 93/13/ΕΟΚ του Συμβουλίου και της οδηγίας 1999/44/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και την κατάργηση της οδηγίας 85/577/ΕΟΚ του Συμβουλίου και της οδηγίας 97/7/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L 304 της 22.11.2011, σ. 64).

<sup>12</sup> Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1151/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Νοεμβρίου 2012, για τα συστήματα ποιότητας των γεωργικών προϊόντων και τροφίμων (ΕΕ L 343 της 14.12.2012, σ. 1).

## Άρθρο 7

### Ενδείξεις επισήμανσης στο στάδιο της λιανικής πώλησης

1. Στο στάδιο της λιανικής πώλησης οι απαιτούμενες από τον παρόντα κανονισμό ενδείξεις επισήμανσης πρέπει να είναι ευανάγνωστες και εμφανείς. Τα προϊόντα μπορούν να διατίθενται προς πώληση υπό την προϋπόθεση ότι η επιχείρηση λιανικής πώλησης αναγράφει σε εμφανές σημείο δίπλα στο προϊόν και ευανάγνωστα τις ενδείξεις επισήμανσης που αφορούν τη χώρα καταγωγής και, κατά περίπτωση, την κατηγορία, το μέγεθος και την ποικιλία ή τον εμπορικό τύπο κατά τρόπο που να μην παραπλανά τον καταναλωτή.

Δεν μπορούν να περιλαμβάνονται πρόσθετοι όροι που υποδηλώνουν καλύτερη/ανώτερη ποιότητα. Ειδικότερα, η ετικέτα δεν μπορεί να περιλαμβάνει περιγραφή ποιότητας, εκτός από τις πληροφορίες που ορίζονται στην απαίτηση σήμανσης, σύμφωνα με το παράρτημα Ι.

Όταν αναφέρεται η χώρα του συσκευαστή και/ή του αποστολέα ή όταν η αναγραφόμενη ποικιλία παραπέμπει σε κάποια τοποθεσία, οι χαρακτήρες που υποδεικνύουν τη χώρα καταγωγής πρέπει να είναι μεγαλύτεροι και πιο ευδιάκριτοι από εκείνους που χρησιμοποιούνται για τη χώρα του συσκευαστή και/ή του αποστολέα και την ποικιλία, εάν διαφέρει.

2. Για τα προϊόντα που είναι προσυσκευασμένα κατά την έννοια του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1169/2011 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>13</sup>, εκτός από όλες τις πληροφορίες που απαιτούνται από τα πρότυπα εμπορίας, το καθαρό βάρος αναφέρεται σύμφωνα με τους κανόνες που προβλέπονται στον εν λόγω κανονισμό.

## Άρθρο 8

### Μείγματα

1. Επιτρέπεται η εμπορία συσκευασιών καθαρού βάρους 10 kg ή μικρότερου που περιέχουν μείγματα διαφορετικών προϊόντων ή ειδών προϊόντων που καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό, υπό τον όρο ότι:
  - α) τα προϊόντα και τα είδη των προϊόντων είναι ομοιόμορφης ποιότητας και καθένα από αυτά πληροί το σχετικό ειδικό πρότυπο εμπορίας κατά περίπτωση ή, όταν δεν υπάρχει ειδικό πρότυπο εμπορίας για ένα συγκεκριμένο προϊόν, το γενικό πρότυπο εμπορίας κατά περίπτωση·
  - β) η συσκευασία φέρει επισήμανση σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό και τις εφαρμοστέες διατάξεις του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1169/2011· και
  - γ) η φύση του μείγματος διαφορετικών προϊόντων δεν είναι τέτοια ώστε να παραπλανεί τον καταναλωτή.
2. Οι απαιτήσεις της παραγράφου 1 στοιχείο α) δεν εφαρμόζονται σε προϊόντα που περιλαμβάνονται σε μείγμα αλλά δεν ανήκουν στα προϊόντα των τομέων των

<sup>13</sup> Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1169/2011 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 25ης Οκτωβρίου 2011, σχετικά με την παροχή πληροφοριών για τα τρόφιμα στους καταναλωτές, την τροποποίηση των κανονισμών του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΚ) αριθ. 1924/2006 και (ΕΚ) αριθ. 1925/2006 και την κατάργηση της οδηγίας 87/250/ΕΟΚ της Επιτροπής, της οδηγίας 90/496/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της οδηγίας 1999/10/ΕΚ της Επιτροπής, της οδηγίας 2000/13/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, των οδηγιών της Επιτροπής 2002/67/ΕΚ και 2008/5/ΕΚ και του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 608/2004 της Επιτροπής (ΕΕ L 304 της 22.11.2011, σ. 18).

οπωροκηπευτικών, των αποξηραμένων φρούτων ή της μπανάνας που αναφέρονται στο άρθρο 1.

3. Εάν τα προϊόντα που περιέχονται σε μείγμα διαφορετικών προϊόντων ή ειδών προϊόντων που καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό κατάγονται από περισσότερα του ενός κράτη μέλη ή από περισσότερες της μίας τρίτες χώρες, οι ονομασίες των χωρών καταγωγής μπορούν να αντικατασταθούν από μία από τις ακόλουθες ενδείξεις, ανάλογα με την περίπτωση:
  - α) «ΕΕ»·
  - β) «εκτός ΕΕ»·
  - γ) «ΕΕ και εκτός ΕΕ».

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΙΙΙ

### Πρότυπα εμπορίας σχετικά με εισαγόμενα προϊόντα

#### Άρθρο 9

*Όροι βάσει των οποίων θεωρείται ότι τα εισαγόμενα προϊόντα έχουν ισοδύναμο επίπεδο συμμόρφωσης*

1. Για τον τομέα που αναφέρεται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 στοιχείο α), κατόπιν αιτήματος τρίτης χώρας, η Επιτροπή μπορεί να εγκρίνει ελέγχους συμμόρφωσης με τα πρότυπα εμπορίας που διενεργούνται από την εν λόγω τρίτη χώρα πριν από την εισαγωγή στην Ένωση.
2. Η έγκριση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 μπορεί να χορηγείται σε τρίτες χώρες όπου τηρούνται τα πρότυπα εμπορίας της Ένωσης, ή τουλάχιστον ισοδύναμα πρότυπα, για προϊόντα που εξάγονται στην Ένωση σύμφωνα με το άρθρο 8 παράγραφος 2 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2023/xxxx της Επιτροπής [Υπηρεσία Εκδόσεων: να προστεθεί ο αριθμός του εγγράφου C(2023) 5449]<sup>14</sup>.
3. Η έγκριση ισχύει μόνο για προϊόντα καταγωγής της οικείας τρίτης χώρας και μπορεί να περιορίζεται σε ορισμένα προϊόντα.
4. Προκειμένου να λάβουν την έγκριση που αναφέρεται στην παράγραφο 1, οι φορείς ελέγχου της τρίτης χώρας που θα είναι επιφορτισμένοι με τον έλεγχο της συμμόρφωσης με τα πρότυπα εμπορίας, πρέπει:
  - α) να είναι επίσημοι φορείς ή φορείς επίσημα αναγνωρισμένοι από την αρμόδια αρχή της τρίτης χώρας·
  - β) να παρέχουν ικανοποιητικές εγγυήσεις και να διαθέτουν το προσωπικό, τον εξοπλισμό και τις εγκαταστάσεις που απαιτούνται για τη διενέργεια ελέγχων σύμφωνα με τις μεθόδους που αναφέρονται στο άρθρο 10 παράγραφος 1 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2023/xxxx [Υπηρεσία Εκδόσεων: να προστεθεί ο αριθμός του εγγράφου C(2023) 5449] ή ισοδύναμες μεθόδους.

<sup>14</sup> Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2023/xxxx της Επιτροπής, της [...], για τη θέσπιση κανόνων σχετικά με τους ελέγχους συμμόρφωσης με τα πρότυπα εμπορίας για τον τομέα των οπωροκηπευτικών, για ορισμένα μεταποιημένα προϊόντα με βάση τα οπωροκηπευτικά και για τον τομέα της μπανάνας (ΕΕ L [...] της [...], σ. [...]) [Υπηρεσία Εκδόσεων: να προστεθεί ο αριθμός, η ημερομηνία και τα στοιχεία ΕΕ του C(2023) 5449].

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ IV

### Τελικές διατάξεις

#### *Άρθρο 10 Κατάργηση πράξεων*

Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 543/2011 και οι εκτελεστικοί κανονισμοί (ΕΕ) αριθ. 1333/2011 και (ΕΚ) αριθ. 1666/1999 καταργούνται.

Οι παραπομπές στους καταργούμενους κανονισμούς νοούνται ως παραπομπές στον παρόντα κανονισμό και στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2023/xxxx [Υπηρεσία Εκδόσεων: να προστεθεί ο αριθμός του εγγράφου C (2023) 5449], κατά περίπτωση, σύμφωνα με τον πίνακα αντιστοιχίας που παρατίθεται στο παράρτημα II του παρόντος κανονισμού.

#### *Άρθρο 11 Έναρξη ισχύος και εφαρμογή*

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Εφαρμόζεται από την 1η Ιανουαρίου 2025, με εξαίρεση το άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχείο γ), που εφαρμόζεται από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 17.8.2023

*Για την Επιτροπή  
Η Πρόεδρος  
Ursula VON DER LEYEN*